

吳稚暉
道

華僑半月刊

第十期

中華民國二十一年十一月一日

目錄

時事述評

汪院長行矣！

未亡國前之亡國象徵

西南當局電川魯息爭

暹羅華僑之各業與愛國運動……林愚民

太平華僑之狀況……劉自謙

僑胞的娛樂問題……司徒銓

救濟華僑失業之商權……少平

國貨如何推銷到南洋去……汪中

華僑消息

國內要聞

編後的話

華僑半月刊社

華僑半月刊社

社址南京新街口興業里二十一號

電話掛號

“Wacy”

中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

南京圖書館藏

總 理 遺 像

革 命 尚 未 成 功



同 志 仍 須 努 力

總 理 遺 囑

余致力國民革命，凡四十年，其目的在求中國之自由平等。積四十年之經驗，深知欲達到此目的，必須喚起民衆，及聯合世界上以平等待我之民族，共同奮鬥。現在革命尚未成功，凡我同志，務須依照余所著：建國方略，建國大綱，三民主義，及第一次全國代表大會宣言，繼續努力，以求貫徹。最近主張開國民會議，及廢除不平等條約，尤須於最短期間，促其實現，是所至囑！

時事述評

汪院長
行矣！

行政院長汪精衛先生於九月初旬，夙疾復發，際治需時，最近請准中央，給假三月，業於十月廿三日去國赴歐，作長期療養矣。汪先生為共赴國難而來，今國難未復，且日加嚴重，乃遽爾遠去，在汪先固不免「內疚神明」，吾人更有莫名其根觸者。

吾人迴憶當今春一月，內外風雲日急，政局杌隳不安之際，汪先生不惜以初痊之身，遠赴杭州，與蔣先生會商國是，嗣乃聯袂入京，共主大計。汪先生受命之日，滿暴日開始蹂躪淞滬之時，自是厥後，汪先生無日不宵旰辛勞，為國憂慮，而對於上海停戰協定忍痛簽字，尤見汪先生之能為國家民族生機着想，非如一般自號在野要人之徒，唱高調不負責任者可比。平心論之，汪先生入京主政數月，惟此三事，稍為差強人意耳。

八月初旬，汪先生為張學良之故，不惜重大犧牲，以謝一人；當時國中輿論，雖未免以汪先生之輕率為可惜，然事過境遷，國人殆無不熱望汪先生之以國為重，繼續做去；卒以二豎來侵，汪先生竟爾一病未復，不得不去國療

養，國人於熱望之後，又不免頓形失望矣。

汪先生行矣！吾人繫念先生，無可為言，除祝其早占勿藥如期歸國銷假外，敢以汪先生告別之言還贈汪先生：「夫政治不修明，則雖欲共赴國難，亦苦無所措手；然政治上之張馳緩急，各同志間見解容有異同，則又不可不以共赴國難之念，驅之於一致。……所願精誠不懈，審慎從事。」

「惟無論如何，均須政府與人民團結一致；否則，言和平，則濫唱高調，無裨實際；言戰爭，則又不能自整其一致之陣容，是益促吾國家之危亡而已。」

「過去失敗之造成，其原因殆不外乎此；今後能不蹈此覆轍，則所獲多矣。」

未亡國前之

轟動一時之時輪金剛法會於十月廿一

亡國象徵

日起至廿五日止舉行於北平之故宮太和殿

，吾人初尙疑係個人皈依佛法者之超度薦亡，及觀其啓事，乃知更有如許關係國家社會之一重大意義存焉，其啓事略云：「年來天災人禍，迭出不窮，民生塗炭，流亡遍地

；同人等以人力無可挽回，冀佛力或可垂救，爰發起啓建時輪金剛法會，祈禱和平。……伏祈十方善男子善女人，布施金錢，隨會受法，以結永生十方淨佛國土之緣，以轉移此娑婆世界之浩劫，仗此回向護國，息災，濟幽，利顯，……」復觀到會參加之人物，有顯赫之要人名流，有殘餘之官僚軍閥，蹣跚跼踖，座爲之滿，途爲之塞，灌頂受法，惟恐後時，漪以盛哉！

吾人不敏，亦知愛國，亦皆好生，果佛法真能挽回浩劫，拯救國運，誰不樂從？果佛法而有此無上之效能，則國防可以不備，內政可以不修，剿匪可以不舉，外交可以不辦，甚至數十年來之革命皆爲多事矣。

當南北朝之世，佛法尙具權威，然武帝以三度捨身事佛，率至困於台城，身死國滅，爲天下笑。吾人迄今遊雞鳴寺畔，撫景登臨，尙不勝其傷感之慨。今時何時。在科學昌明之世，青天白日之下，而尙有自命領袖羣倫之人物，亦信賴誦經咒足以護國息災，袪除不祥者，寧非咄咄怪事耶？

古語云：「國家將亡，必有妖孽。」又曰「人事不盡，而聽命於天，此敗亡之道也。」今者國未亡而所表現者

無一而非亡國之象徵。豈五大洲上，真將無中華民族立足地耶？吾爲此懼！

西南當局電

川魯息爭

我們貴國的軍人，各擁着龐大的軍隊，對敵寇來侵，可以不抵抗；失了土地，可以不收復；當着中央軍隊和敵兵在前線喋血鏖戰的時候，他們可以徘徊觀望，不肯增援；匪共蹂躪地方，他們可以不征剿；倒是對於共事袍澤，偶然因爲權利衝突，却忍無可忍，必出於一戰。廣東二陳之後，繼之以山東之韓劉，再繼之以四川之二劉，貴州之毛王也在秣馬厲兵，嚴陣以俟，內戰內戰，差不多成了國難後的流行病。

我們試以粗淺的眼光，去觀察這國難期間層出不窮的內戰的來由，捨遠因和裏因不談外，我們覺得：第一，不能不怪西南當局之「始作俑」，因爲軍閥固不憚內戰，但在國難期間外侮正急的當兒，敢於作閭閻之爭者，使非廣州當局之大膽之善於飾詞，是做不到的。他們既開山做個榜樣於先，後來者有例可援，當然敢於倣效。第二，不能不怪中央太沒有權威。假使當廣東二陳之戰，中央有絲毫權威，——並不一定要用軍事解決——加以制止或懲戒，而不遷就敷衍，甚至以調人自居的話，那末，應一做百

，其餘的軍閥，當然有所憚而不敢蠢動了。第三，中央之沒有權威，已如上述，早給各地的割據軍閥看穿了。二陳之戰，是在汪院長主政的時代，未聞汪院長依法制裁，及至碰到了張學良，他並不是內戰，照汪院長所說他是藉抵抗之名，徒事聚斂，照理汪院長可以用命令解決，乃竟自忘其地位，不惜出於辭職，與之抗爭，結果並無所獲，反而使各省軍人對於中央加上了一層的不重視；同時，汪院長還說欲以一書生打破各省軍人割據之局面，更嚇煞了全國的軍閥，他們着了急，爲鞏固自己的地位，不得不大魚吞小魚而出於一戰，汪院長看不過眼，於是不得不出洋療養了，這也許是一個小原因。

以上不過是偶然的感想，我所覺得詫異的，還是最近廣東當局致電川魯將領息爭一事。

廣東當局不就是實行既難內戰的開山祖嗎？然而他對這後起之秀之川魯各將領，却很鄭重的告誡他們說：「切望先國家之急，保全元氣，共致力於勦匪，鞏固西南半壁，以紓抗日後顧之憂」。(致川兩劉電)「姑無論是非誰屬，儘可候辦法之解決，何致遽動干戈？」(致魯韓劉電)「日方方以無組織誣詆我國，淆惑世界觀聽，豈可再事內訂

、自損力量，而貽人口實？」(全上)這是何等愛國圖強聽的話！然而我們却不免爲之駭然，假使他們——廣東當局早就會想念到「紓抗日之憂」想念到「自損力量，貽人口實」，又何至於有二陳之戰。難道他們除却「動干戈」便沒有「適法之解決」嗎？難道他們從前之戰不是內戰嗎？不然，何以虧他們說得出這些話來？

究竟內戰的範圍怎樣，還要等那位從前質難廢止內戰大同盟代表朱慶瀾氏的元老，給我們一個明顯的定義來！

行銀員會公業同業行銀市海上

行銀華國

本行總定 資本壹佰萬元 專營一切 商業銀行 業務並辦 各種儲蓄 存款放款 業務如託 承辦無任 歡迎

總行上海南京路三〇號

電話一八七五至七九四

上海分行 新開路中市 虹口北四川路 南市小東門

外埠分行 南京昇平橋 蘇州觀前大街 廣州十三行

辦事處 蘇州養育巷 南京下關 香港永樂東街 廈門海後路

◀ 處理代有設均埠各他其 ▶

暹羅華僑之各業與愛國運動

林愚民

暹羅面積約等於廣東一省，土地異常肥沃，其出產中之最著者為米，次為柚木，火漆亦不鮮，礦產中以錫為最著，產魚亦豐富，市面之肥嫩鮮魚，四季俱足，其餘生菜以及生菓類，若椰子，檳榔，柚，芒果，桃子等亦不少，其中以芒果，柚，為最有名。茲分述於后：

米：暹羅之耕田種穀者多屬土人，而穀之舂磨及轉賣，則全操諸華僑之手，旅暹羅華僑，設有無數之米較（俗名火躉）專事繅穀磨米，而轉售於人，販運出口者亦多由華僑經營之，故旅暹華僑之最大營業，厥為穀米。

柚木：產於暹羅之北部，一望無際，盡為森林，自然生植，不費人工，幹高葉茂，質堅紋幼，浸水埋土，經久不壞，為世界木材中之良材。當洋人未至暹羅之時，華僑以刀斧之粗斫取之，費盡九牛二虎之力，才取得一株下山，法笨費時，難得厚利，迄洋人奪視一臨，知為寶庫，即與暹當局訂立條約，許其專採，一面用機器斫伐，一面開闢山路河道，雇川大批馴象（象本大獸性蠻悍，暹國出產特多，國有象師，專以教訓頑象，象經教訓後，異常馴伏

，能曉人意，而受驅策）以資搬運，一鼻一株，搬至河渠之旁，一面建造大規模之機器鋸木廠，（華僑名火鋸）將木鋸成板料，每年俟冬季一至，河水高漲，則順流放下疊谷（暹國首都）而貯諸火鋸廠之貯木池，扣以鐵鍊，緩緩運上鋸床，鋸成板枋，運銷各處，毫不費力，故在暹羅之洋人除經營銀行航運外，以經營柚木為最大宗，獲利很大，此種火鋸廠，華僑亦有開設之者，但其規模遠不及洋人所開設者之大，且所需之柚木，完全仰給於洋人，故僅可獲得蠅頭微利已耳。

錫米：昔時盡屬華僑開採，後洋人見有利可獲，始事挖掘，且其進行與日俱盛，至最近以前，其開採之公司，經駕華僑之上而佔大多數，近來錫價暴跌，華僑資本有限，因虧空過大，幾已全購歇業，洋人資本充足，尙能勉強支持。

魚業：捕捉及販賣，均屬華僑，惟其捕捉之方法，大都與國內所用之老方法無異；日人很為覬覦，曾一度要求暹當局准其捕捉，暹當局恐其用科學方法捕捉而魚種滅絕

，不允其請，但日人恃強橫行，時有盜捕之事發生，致被
暹當局驅逐或拘拿者，大不乏人。

生菜：暹羅生菜，很為充足，惟因過於充足，又受不
景氣影響，故價錢極便宜，種及賣者盡為華僑，但規模不
大，比國內之佃農差勝一籌而已。

火漆：係一種植物之腺液，此種植物，生長在最北部
之溪巴（山），樹幹龐大，由內部流出一種液汁而凝結於
幹外，採之者為土人，承販者則全為華僑。從前業此者，
得利很豐，近來因價格一跌再跌，銷路不暢，存貨堆積，
以致虧本而停頓。

生菜：多是自然產物，大半為土人所有，華僑亦有販
賣之者，但利益甚微，不足道也。

工廠：華僑經營者，有民生火柴廠，利民工廠，以及
小規模之鐵廠等，不下十所，肥皂廠也有，餘若紗籠（Silo）
品、水慢等之紡織，傢私器具等之製造，均屬華僑，銷路
亦不錯。

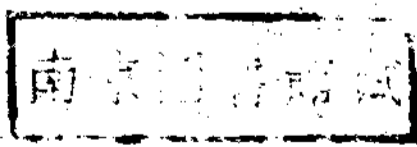
火水保險：此種事業，暹羅最發達，屬於華僑所經營
者，多至十三個公司。基金雖不及洋人銀行之厚，但營業
方面，頗遜色，蓋在暹羅之商店，多為華僑所開設也。

銀行：華僑在暹羅之銀行事業，最為落伍，除香港廣
辦之廣東銀行具較大之規模外，餘若匯商，四海，泰山等
，信用很微，僅屬華僑中一種大規模之匯兌莊而已。

航運：華僑在暹羅所經營之航運，亦不發達，僅五福
公司租有輪船四艘，陳鐵利號租有輪船八艘，行駛汕頭海
口香港各外，餘者盡屬洋商所經營。日人幾年前在暹羅之
航運，很佔優勢，近為吾國人所抵制已一落千丈，幾等於
零矣。

其他若開設什貨店，菜館，茶樓，旅館，戲院，中西
藥舖以及建築業暨各種勞働等等，亦多屬華僑，約佔十分
八九。

暹羅人口：據一九三〇年政府公佈為一千二百三十餘
萬，其中華僑佔三百萬有奇，為何華僑人數亦列入暹羅人
口之中呢？說來實在傷心和慚愧。查暹羅自昔朝以降，即
為吾國藩屬，至清乾隆年間，緬甸兵攻破暹羅，國土被僑
，華僑中有鄭昭其人者，舉兵起義，恢復暹羅，即為國王
，晚年雖為其婿鄭華所弑，代昭為王，但還認為鄭昭兒子
，而且繼續朝貢吾國，暹羅歷史中，鄭華佔很光榮之一頁
。後來因法佔安南，英奪緬甸，我國之勢日非，彼知已無



保護之力，即從此而脫離關係，民國以後，我國又連年內亂，無暇兼顧，彼更乘機其難替之態度轉而鄙棄我國，特將僑入口飽受凌辱，即黨務，政治，外交大員，因公赴暹，或私人遊歷，亦均受監視，甚至被逮捕驅逐，良可慨也！

至若旅暹華僑而稍具資財者，大都娶有一個以上之土婦，（暹羅婦人）這些土婦，又大都歡喜嫁給一位富有生活機能之華僑，但她不欣慕華僑帶其返國，所以盡迷媚方法，消滅華僑思鄉之念，迷媚之不足，更施些所謂「魔術」，所謂「魔術」者，就是不惜耗費重資，收買僧道，由僧道弄一些東西，密祕給你吃，據說這些「魔術」至為靈效，吃了你就不會割棄她。

華僑娶土婦所生之子女，大都聰穎伶俐，但是痛心得很，「華人生子，暹人添丁」，長大到廿一歲，便全土人一體抽去當兵，（倘至服役兵役之年而逃返中國被當局發覺，父母受懲罰，只有削髮者得免）有才幹者，不難擢居高位，握大權，與土人同等。暹羅政府各機關職員中屬於此輩土生子者，不止小部分，而佔大多數。但若輩除一部分任翻譯員或任傳話者，不得不習中國文字言語，以外大都

不懂中國文，甚有以諳中國話為辱者。世上傷心之事，實過於此！然此種忘本之事，不能完全歸咎於華僑吾國連年擾攘，內政廢弛，日在列強宰割威脅之下，國難地位，一蹶不振，實足使他們對於祖國根本發生懷疑，並且缺乏實際宣傳，本黨之精神，吾國之優點，無從使他們明瞭，而發生欽仰和情感，故他們對於祖國之觀念，連日趨薄弱而淡然忘之。吾國若再不發奮圖強以及努力於中暹邦交之締結，不但不能挽回業已外化之僑胞，且恐未外化者，亦將繼續同化於人。

雖然，上所述者，不過小部份中之又少數，大多數之華僑，其愛護祖國之熱誠則一致，對於國內之政爭，亦很注意，每遇國內有戰事發生時，街頭巷尾，茶餘酒後，無不滔滔而談，偶因見解迥異即起劇烈爭辯，互不相讓，甚至扭做一團，以拳足來解決者；此種舉動，雖屬幼稚，然考其實，則皆為愛國心所驅使，故可笑復可敬也。

暹羅華僑社會事業，因種種關係，與英荷各屬之華僑相比較，或許有遜色之處，但愛護祖國之熱誠，實不亞於任何地方。自九一八以至一二八案發生後，無論商賈勞農，智識，下愚，莫不憤恨倭奴之橫暴，憂懼祖國之危亡，

故明知在雙層壓迫之下，千危萬險之中，亦一齊團結起來，而進行募捐救國，若政府抽收所得捐稅一樣，按其入息之多少而徵收，無所遺漏，亦不願遺漏，至於一般小學生，亦樂意節省其父母每日給與買糕餅吃之費用而貯作救國捐款。預計此項捐款，在三百萬華僑中，每月至少可得三十萬以上，其他若組織救國義勇軍回國，以武力援助抗日，組織鐵血救國團，以警告奸商抵制劣貨，尤其餘事耳。

華僑遠離國祖，若失母之孀，終日在雙層壓迫之下掙扎，貧盡弱者之滋味，無可告訴，故望祖國強盛，以解倒懸，實如大旱之望雲霓。所以愛護祖國之念，援助革命之心，比任何同胞來得擁躍而堅決，此不特暹羅華僑是如此，其他各屬華僑也是如此，總理謂「華僑革命之母」誠非過譽也。

當滬戰暴發之日，即華僑救國運動最烈之時，日人方面曾幾度要求當地政府設法制止，並保其安全，但暹羅當局知道此種運動，已成普遍，沒有干涉之可能，只派出大批警察到日人之商店，住屋，加以保護，並囑其少外出，以防不周，「團結就是力量」之遺訓，於此可徵之矣。

獨情瀝戰因援兵遲到而後退，及停戰後，東北失地之

收復又遙遙無期，華僑乃如冷水澆頭，全身僵凍，一切進行，幾已停滯，已籌得之救國捐，尚有卅餘萬餘，（通常亦保存在某公司內而不匯回，現在勉撐殘局者僅有總支部諸同志，以及一小部分，百折不撓之僑胞而已。

雖然，華僑愛國運動之熱度，雖已降下，然照作者之觀察，只要我政府，尤其是武裝同志，若能精誠團結，勵精圖治，決心以武力對日，則華僑輸財助餉之熱誠，不獨不難恢復，即使犧牲身家性命亦所不辭；若猶不知奮勉，泄沓如故，甚或忽於外患而急於內戰，若最近魯川各將領所幹那利自殺的勾當，不必言華僑之痛苦沒法解救，即是全國同胞，亦將隨其荼毒，收復失地，保護僑民云乎哉？

廣東汽車行

本行購備最新式汽車
專供各界需要

轎車 篷車 俱備
駕駛快捷 街道熟悉
日夜出租 價格低廉
如蒙惠顧 無任歡迎

電話三一八八二號

地址中山馬路門牌四百〇二號
司法院對面

太平華僑之狀況

劉自謙

(一) 引言

作者寄跡太平，爲時將及一載，每於報務之暇，輒留心研究致察吾僑之在太平各種情形，故凡吾僑之過去及近狀，所知頗爲詳盡，茲乘晉京之便，爰述梗概，投刊華僑半月刊，以供僑務委員會海外黨務委員會及關懷僑務者之參考，藉定保護改進之方針，率爾寫成，工拙非所計也。

(二) 太平史略

太平俗呼半芭，居小霹靂東北海濱之一隅，東南毗隣爪勝江沙，北界巴里文礁，包有往吡叻之亞亦君冷，新路口、武吉干冬，直弄，雙溪丁宜，出庇能之新港門，高煙律，于汝十八丁，本諾丁絨，峇丁高爐，去港口之新板，峇東，實勿董，總稱之曰撈律。距今八十餘年前，本一榛莽荒蕪，瘴癘蒸鬱之地，後經我富有冒險精神具堅忍毅力之華胞，開闢經營，始得日臻繁盛，成爲霹靂州之重要商埠。太平幅員廣闊，車路縱橫，北可達暹羅之曼谷，南可通柔佛，獅島。港口有三，曰實勿董，峇東，直弄，有常川行駛之小火輪二，帆船十餘，水陸交通，俱稱便利。電

綫則無處不達，電話可達馬來聯邦及海峽殖民地。太平昔爲霹靂之首府，故有四州聯邦之大監獄及本州之議政局，審判廳，警察所，英國暨政官行轅等建築物。聯邦之陸軍，亦常駐於此，兵營縱橫數十英畝，兵額千餘名。埠之東有高大多景之山，英人在山中設有總督行轅及參政司之住宅。離市區一哩半，有羔丕山，山上設有旅舍，專供遊客之寄宿。此外更有明媚燦爛之水塘；莊嚴偉大之博物院；千紅萬紫之花園；莊麗可愛之瀑布。至若市中之男女醫院，瘋人院，接生樓，救火局，蓄水池，球場，電火，自來水等，罔不應有盡有。街道兩旁，樹木葱鬱，綠蔭蔽天，故氣候極爲溫和，寒暑表平均在八十度左右。全埠有商店三千餘間。大街有五；曰明律，馬結律，馬力律，古打律，實低申律。橫街十條，巴塞建築宏大，內分賣魚，賣肉，賣蔬菜青果等部。植物以樹膠爲最多，椰子，檳榔，米，棉，香蕉，榴蓮等次之。鑛產之錫，尤爲馬來亞冠。動物，山林則有犀牛，象，虎，鹿，猴等及各種鳥類，海濱則有鱷魚及各種魚類。家畜則有馬，牛，羊，雞，鴨

豕，鴿等。本市區所轄人民，據一千九百三十一年之調查，計有三萬五千餘人，中以華僑爲最多，巫來由及印度人次之，混血種，白種，日本人又次之，至吾華僑則不特聚居本埠，即峇米，新港門，亦莫不有華人之足跡，視地之所宜，營種植，藝圃，畜牧，漁樵諸業。

(三) 華胞之營業梗概

華僑旅居太平，有八九十年之歷史，迄今既達二萬餘人，閩建及粵籍人佔最多數，情迷信風俗太重，常受外人之輕視，否則大有「惟我獨尊」之美譽。閩粵同僑，多數操商業與種植，丁界次之。埠中商店爲華僑之所經營者，佔十之九，其營業種類如收膠，收錫，印務，京菓，洋貨，茶居，金舖，藥材，車衣，當店，影像，鑲牙，旅館等，無不俱備，此外以種植致富者，亦大有人在。聞廣東增城縣之鄭貴君，本「子身之外，了無長物」者，不特早成鉅富，擁資數千萬元，其後嗣太平君且襲甲必丹名位。惟年來市况變更，現象惡劣，膠錫頹傾，一瀉千里，無論規模大小，資本強弱，無一不在風雨飄搖之中，打破空前不景氣之紀錄，而呈黯淡淒涼之慘象，故各錫廠笨重鐵船之烟筒口，黑煙不噴，隆隆轆轤之聲不聞，「滄海桑田，桑田滄

海」，可憐住于亞答屋內，單靠錫廠度活之貧苦華工，誠不知如何過日耶！

(四) 華僑之勢力

太平各種事業，拾政治權外，大半握於華僑之手；政府機關及洋行之服務者，與農礦工商各業，以至水陸交通，轉運樞紐之海面小舟，陸上車輪，均多爲吾僑胞所操縱，蓋儼然中國人之區域也。其中以學成貢獻於社會，爲律師，爲醫士，爲工程師及供職於教育界，以才能見稱者，亦在在皆是。至於商場稱巨臂，種植界及鑛業界稱雄，善於經營，贏獲鉅資者，尤大不乏人。女界之才識過人，抱負不凡者，亦非少數，乃以處封建社會中，爲舊禮教所束縛，雌伏而無所表見，爲可慨耳！

(五) 慈善事業之勇爲

僑界除對於祖國革命運動，時輸助金錢，見義勇爲外，於當地之慈善公益事業，更視爲義所當盡，尤爲努力。故社團學校須乞助於同僑者，均能有求必應，輸助金錢。歐戰時，吾華僑以居留之誼，捐助戰債，厥功頗偉；每年和平紀念節之紅花會，吾僑咸有募款，以撫恤傷殘戰士及死難遺族之義舉。舊歲至今資送老僑及失業華工回國，捐

費維持駐板之吾國領事館，功德尤爲偉大。然吾僑雖然熱心公益，遐邇蜚聲。而爲富不一，鄙吝一毛而不拔者，亦在在皆是也。

(六) 華胞對祖國之貢獻

前清末葉，本黨總理孫中山及革命巨子汪精衛，胡漢民，黃克強諸公，因地理與環境之關係，每多聚集於太平，結約同志，闡揚黨義，故旅居太平之華胞，早受孫總理之薰陶，排滿復國之思想，久已深印於腦際對於祖國歷次革命運動，無役不與，多能勇往直前，不稍顧忌。即如去年祖國之天災，東北之慘禍，以及最近之滬案，各界均無不熱烈贊助，或傾囊紓難，或投筆從戎，空氣緊張，實所罕見，裨益黨國，誠非淺鮮也。

(七) 華胞之惡習

關於太平風氣之閉塞，實毋庸爲諱，華僑在此暮氣之社會中，而能不爲惡環境所同化，得以獨行其志者，實寥寥若晨星，故華胞低級之保守思想，如迷信神權，孝敬偶像等，至爲濃厚，勞働華工則於吸烟，飲酒，賭博，私鬥，嫖妓，多視爲家常便飯，以汗血換來之金錢，化於無益之地，殊爲可惜。

(八) 土著婦女之奇俗

華僑披荆斬棘，經營太平，有悠久之歷史，因此娶巫婦成家者，亦者其人，土著婦女，俗稱「娘惹」，雖爲華僑所生，其日常生活，還不免做效馬來由人之風俗，若輩身穿巫人之紗籠，口說巫人之言語，喜食檳榔椰子，和以手指指食物進口，用左手以拭大便，頭上挽髮，足間帶環，胸墜寶石，奇形怪狀，既完全改變吾國人之本來面目矣。

(九) 華僑械鬥之怪性

僑居太平之華胞，雖以閩粵二省人士爲最多，然因語言歧異之故，兩省之僑胞，不能團結，勢如散沙。平時則分廣東人，福建人，廈門人，潮州人，福州人，永春人，瓊州人，客籍人等之界限，各自爲政，不相與謀。因而互相妒嫉者有之，互相械鬥者亦有之，殊可怪也！

(十) 華僑之婚喪

太平華僑結婚之禮節，約分古式，時式，平民式三種，一爲屬於主持婚事爲老輩而食古不化者，二爲染有歐化者，三爲工商界。三種中以後者爲最普通，第二項次之，前者又次之。古式婚姻，亦可謂買賣式之舊制也。媒約在所必備，而聘金之重，有至數千者，千金之名，洵不誣矣。

。此種婚姻，其嬌裝服製，一如古式。時式者，則俗所謂文明結婚，自由戀愛者有之，經他人介紹而成婚者有之，由父母主持者亦有之；大都假座公共機關為結婚禮場，手續既簡而銷費又較少，故每有將節省之婚費，捐助所在地之學校社團者，僑民美之。至第三種之手續更簡，祇須男女二方同意，即擇定時日，延請親朋舉行結婚儀式，其婚費比較第二種尤省，普通一二百元即可完事，有時幾十元亦得舉行，華胞因利於簡便，故多樂於仿效。至於喪葬，完全不與外人同，棺木墳墓，一如中國式；家資富有者，必延僧尼道衆念經，許願祈禮，糜費之鉅，至足驚人。在太平另有華人墳地一區，完全不與歐美人或土人相混合。

(十一) 華僑前途之危機

吾僑居太平者，歷史悠久，人數廣庶，率皆從事於工商實業之途，經濟勞力，兩在把握，有此根基，本可日趨發揚光大；乃年來土產落價，百藝凋殘，失業破產，慘目傷心，華僑握經濟霸權之豪語，已成過去之名詞，今後吾僑在太平之地位，正日趨於掙扎苦鬥之秋，懸念前途，誠危險萬分也！

(十二) 華僑之社團

華僑半月刊 第十期 太平華僑之狀況

華僑社團，原始於迷信神權之結合，次即為鄉土之結合，聚族較多者，則有宗祠之設立，及後則更有各行業之公會，娛樂之俱樂部。民國紀元前一年，總理來平倡設圖書報社，林翰泉，陳志東等，首先贊成；太平圖書報社便得於是年誕生。社員多同盟會同志，在光復前以光復華夏為職志，民國成立後，對於華僑社會之改革運動尤不遺餘力，於黨於國，厥功均偉。後因意見橫生，經費支絀，於民國十九年遂宣告停辦，殊深可惜。現太平吾僑之社團，雖有四十餘間，而僑胞地域思想，至今仍牢不可破，各懷妬忌，不善合羣，既無一謀解糾紛，代表全僑之總機關，亦無一施藥贈醫及施棺之團體。（近聞該埠吾僑領袖戴博三，杜榮和，廖汝初，曹百川，林三及，增森麟，王康恩曹錦庭，孫達士諸君，既進行設立平民醫院，以便贈醫施藥，此誠老病同僑之福音也）而以鍛鍊德育智育之勵德社，亦因發生意見而停辦，此實為僑胞之一大憾事！閩人集團之福建會館，業既建築新址。會館堂皇冠冕，耗金四萬餘元，均由就地閩僑捐資建築，其熱心毅力，有足風者，茲將各社團之名稱地址，擄列如左：福建會館（古打律）廣東會館（廟街）清遠會館（馬結律）順德會館（古打律）

茶陽會館(都擺律)南三會館(古打律)慎遠堂(古打律)
(魯班行)(依士頓律)會南會館(依士頓律)增龍會館(馬結律)瓊州會館(明律)東安會館(水塘街)太原堂(都擺律)江夏堂(都擺律)陳家宗祠(馬結律)文華行(馬結律)興仙會館(都擺律)南陽堂(古打律)慈善劇社(馬結律)論文閣(唐人公館街)長春閣(第三條橫街)音樂劇社(都擺律)精武體育會(古打律)海業公所(第十一條橫街)賽球公所(兵房街)漁商公所(馬結律)商餘公所(劇院街)五德公所(劇院街)雜費公所(馬結律橫街)智文俱樂部(都擺律)樹膠公所(馬結律橫街)機器行(都擺律)商團俱樂部(古打律)屠業公所(唐人公館街)明碩公所(唐人公館街)礦業公所(第五條橫街)車衣行(明律)自由車商團(電車頭)鐘錶同業(可打律)

(十三) 教育概況

太平有華校三所，修齊學校，創辦於民國元年，校址在古打律；地曠人稀，境頗清寂，實一良好之辦學地點，在該校畢業諸生，出為社會服務者，聞為數不少，現年有學生二百三十餘名，校長一，教員七。振華學校於民國十

一年時，為埠中熱心教育者所創設，校舍建築不久，光綫頗足，學生由十餘人增至三百五十餘人，去年則更附設初中，校長一，教員十二，勵羣女學，開辦於民國十六年，校舍暫賃民房，學生七十餘人，校長一，教員二，現三校財政，均極拮据，各在淒涼之環境中，勉強維持，經費除學費收入外，不敷者由各商店，或社團個人認捐負擔。三校雖有當地政府之津貼，而不敷尙鉅，振華仍欠人賬萬餘元，每年例須舉行演劇籌款，以資挹注，若不謀根本解決，則各校前途，實未可樂觀，作者旅平時，曾為文主張三校行政須聯合改組，化零為整。乃有一二別有用心者，一見合一改組之說，便合口同聲，大肆反對，致不能成爲事實，殊引以爲憾！此外英政府及教會，亦設有男女英文學校數所，規模宏大，設施完備，其級數由第一級至第九級，華僑子弟入英文學校肄業者極多，此實因異日學成可供職於政府機關及洋行之故也。

(十四) 黨務現狀

太平華僑雖聆香黨 總理之灌輸革命真理甚早，而於黨國所盡之義務亦能始終出以至誠，持以毅力，終此悠長二十餘年之期間。太平同志於奉 總理面命之頃，即設立

「太平國書報社」以作喚醒人心，辦理黨務，聯絡僑情之機關。當鼎革之初，輒匯鉅款，接濟粵閩粵各地政府，深為黨國要人所倚界，泊乎癸丑吾黨討袁軍興，更加踴躍輸將，共作倒袁之運動，自同盟會以至中國國民黨，在太平均設有分部，藉以開揚主義，推行黨務，而部中各同志，亦每知所負責任之重大，莫不竭力鼓吹，發揚吾黨宗旨，介紹新入同志，至民十七舉行總登記時，黨員人數計達數百，黨務因之日益發達，革命空氣，彌滿全僑。詎料余文奉以任滬皖殖民地總督以後，嘗言前吾國外長王正廷，致英公使藍浦森之牒文中，曾有在馬來亞不設立國民黨之明文，對於本黨橫加摧殘，所有努力黨務工作之忠實同志，動則予以監禁鞭撻，或驅逐出境之嚴厲處分，太平之本黨分部，至此遂一蹶不振，無形陷於停頓之中，若不力謀補救，徹底解決，則太平黨務，永難有恢復原狀之希望矣。

(十五) 尾聲

以上所述，略具太平華僑之梗概，作者雖平羅為時甚暫，然執筆為文，全無書籍可供參考，僅憑記憶陳及，如有謬誤，還冀吾僑先進有以糾正之，是所厚望焉。

中華民國廿一年十月十九日於首都

華僑半月刊 第十期 太平華僑之狀況

上海 鴻章紡織染廠

廣東潮人創辦

自紡自織自染

最完備之紡織染工業

紅寶蘇牌 各種棉紗棉線

福壽牌 六支棉紗棉冷

鴻豐牌 直貢緞 直貢呢

雙鳳牌 縐地呢 細嗶嘰

三羊牌 條府綢 條竹紗

快馬牌 細布 色細斜 及其他各種棉質布疋

代客整理染色刮絨

工廠：上海麥根路三八一號

批發所：上海天津路福綏里

門市部：上海市商會國貨商場二樓

電報掛號 有線無線 七六四一

僑胞的娛樂問題

司徒銓

這個年頭兒，國內有的災區，樹皮草根當作食糧，都不夠分配，救死的問題，還沒有辦法解決，提出娛樂的問題來，簡直是開玩笑！但是遠處海外的僑胞，雖然飽受異族的壓迫，和國內的同胞比較起來，還可以說是幸運的嬌兒。他們大多數還能維持最低限度的生活，因此他們還需要相當的工餘的娛樂。事實上他們也已經有了若干的娛樂，並且他們的娛樂，已經成了一個很值得注意的問題。

人類究竟是人類，不能像機器那樣一天到晚工作着，因此每天若干時間的休息是必需的。在這休息的時間當中，就發生了許許多多的問題，娛樂問題是其中最重要的一個。娛樂所以成爲問題，並不是因爲娛樂本身的重要，他只是一種工具罷了。我們在工作時候，全副精神被工作佔據着，不健全的雜念，不容易發生，就是偶然發生了，也不過曇花一現罷了，但是在閒着的時候，肌肉鬆弛下來，心思游離着，惡魔就四面八方敲門來了，所以娛樂成爲問題，尤其是對於遠居異國舉目無親的華僑。

娛樂的作用，消極的代替「不正當的娛樂」，防止我們踏入罪惡之門，積極的增長我們的智識，技能，和健康，陶冶我們的性情，發展我們的心思。海外僑胞們的娛樂，

是不是和這些條件符合呢？有一部分僑胞的娛樂，具備了這種條件，那是無可疑義的。但是有一部分僑胞的娛樂，和這種條件正好背道而馳，也是無可諱言的。我這樣說了，我並不是惡意地侮辱僑胞們的人格，我是善意地盼望着僑胞們領導全國的同胞，打破我們民族中的流行病——面子主義，爽快地承認我們過去的錯誤，虛心地接受這些錯誤所給予我們的教訓，決絕地糾正這些錯誤，以免爲害於將來，諱疾忌醫，那是最可悲的事情！

不久以前，我無意中聽到一位在墨西哥住了四十多年的老僑胞對別人說：「我們唐人在外國頂特別的地方就是：有了三個唐人的地方，就有一間餐館和一間老舉寨。」我自己沒有到過墨西哥，我不敢決定這句話對不對，但是照我根據旁的地方的情形來推測，三個人就有一家妓院的謠言過其實，是毫無問題的了。不過照我自己在北美洲所見到的事實，有許多華僑的確是好嫖的。我說他們好嫖，是以國內的一般同胞作標準，若果和外國人比較，他們還不免有些遜色。娼妓制度是現代不健全的社會組織的不健全的產物，所以在現在的社會組織之下，不能說嫖是合乎道德的或是不合乎道德的。我所注意的並不是那些辨論不

清的什麼道德問題，人格問題，利害才是我所注意的問題，因為嫖娼的問題，生出了性疾病的問題，性疾病的問題，生出了僑胞的健康問題，僑胞的健康問題，又影響到中國整個民族的健康問題；所以，狎妓本身雖然是小事情，但是影響却非常之大。美洲的環境，能夠引起性衝動的機會比中國多，華僑的妻子，大多數留在中國，他們被白種人看作「次等民族」，在社交上又大吃種族偏見的虧；因此，華僑既然沒有正常的途徑得到性的滿足，又缺乏比性交次一等的各種社交來代替，他們很自然地就到妓女身上求發洩去。華僑受經濟力不夠和外國限制移民律的阻礙，很難將妻子帶了出去。要白臉鬼子混除他們歧視我們的偏見，談何容易？所以補救的方法，只有於可能的範圍內，盡量發展華僑其他正當的娛樂的設備。

狎妓不過是一個例子罷了，其他華僑的不合衛生的娛樂還多着呢。本來，華僑要尋求正當的娛樂，也遇到不少的困難。他們因為環境的惡劣，大多數沒有受充分教育的機會，對於高尚的娛樂，或者不發生興趣，或者素來缺乏訓練；有的地方，華僑的人數太少，也不容易作出什麼娛樂來；有的僑胞經濟困難，缺乏娛樂的能力。但是無論如何，負有指導僑胞的責任的人，終得想一個最有效的補救方法，不能聽其自然，讓僑胞被引上人罪惡之途的魔鬼襲擊。最近僑務委員會很注意僑胞的教育經費的補助。僑胞

的教育固然要緊，但是從廣義的教育言之，娛樂也未嘗不可以用作教育的工具，我希望僑委會留意到這一層。

對於各種娛樂的組織，設備，指導，維持等，須請長於此道的人詳細設計，對於這個，我是門外漢，沒有什麼具體的計劃。我覺得，於文學方面，可以組織詩社，辨論會，演說比賽，論文比賽之類；於體育方面，可以組織各種球類，遊藝，技擊，游泳，溜冰，扒船，田徑，騎馬，坐腳踏車，打獵等團體；於美術方面，可以組織各戲劇社，畫社等；於音樂方面，可以組織各種音樂隊和歌舞團。同時充實這些團體的設備，聘請指導他們的人員，和計劃維持於永久的辦法。

在這國難當前的時候，在飢凍之聲遍全國的環境中，忽然談起娛樂的問題來，我自己也覺得滑天下之大稽！但是，事實畢竟是事實，站在國家民族的立場，與其坐視意志薄弱的僑胞們偷偷摸摸地在黑暗中追求「不正當的娛樂」，至影響整個民族的健康，浪費民族的財力，污損民族的體面，不如乾脆地公開討論補救的方法，所以我抱了拋石引玉的願望，寫了這番東西，希望留心僑務的各界人士，將這個僑胞的娛樂問題，認真地討論一下！

二十一，九，二十七。

救濟華僑失業之商榷

少平

比年以來，形成我國目前最嚴重之問題，厥爲外侮及內患，與乎華僑失業三大端。但外侮及內患之緊張，猶如急性之惡症，而華僑失業之滋蔓，則如慢性之瘡疾，國人祇知急其所急，殊不知緩者，滋蔓難圖，亦正未可忽視也。

以前政府雖有救濟華僑失業之計劃，究因國家多難，財庫如洗，未能見諸實行，致令海外失業僑胞，迄今仍在輾轉掙扎，延頤待救，尙未沾受政府絲毫實惠，與思及此，良堪嗟嘆！

我僑之寄居於海外者，數達千萬，足跡所至，遍於寰瀛，其生活職業，隨處殊異，而所以失業之原因，亦各不一，補救之方，應視其境環之需要，然後對症下藥，庶無隔靴抓癢之弊，否則徒託空洞之理論，謾言救濟，究於事實，毫無補益。茲就管見所及，略將華僑失業之原因，及其補救之辦法，分述如下：

(一) 列強殖民政策之侵略

世界上各國之僑民，其向外移殖之動機，無一不是受

其政府之鼓勵與援助，且於事前俱有充分之組織，及精確之計劃；而我國之僑胞則不然，其向外移殖之主因，純係出於生活之驅使與環境之壓迫，不得已而冒險向外謀求出路，既乏組織，又無援助，優勝劣敗之分，固不待智者而後知也。間有本其堅苦之精神，創造之毅力，從千辛萬難之中，奮鬥成功，如鄭昭張理梁道明鄭成功張傑葉來林道乾吳元盛等，或則霸佔一方，或竟據地爲王，祇因勢孤援絕，均如曇花一現，先後歸於沈寂。而歐人則恃其政府之援助，得以極力發展，盡將華僑苦心創造之基業，從容攘奪，反爲各該地之主人翁，猶復次領實施其封鎖政策，大有以楫之旁，不容他人鉤軒之概；不過當時南洋及非洲等處，當屬島烟瘴氣，生番出沒之區，因對於華僑開闢之力，所以隱忍姑息，尙未逕行驅逐。洎乎晚近，已仗華僑之力，將以前滿目荆棘之荒地，造成盛大繁榮之商場，固可不需於華僑，又因嫉妬華僑在於各該地，占有一部分之勢力，於是不惜用品壓之手段，以摧殘華僑原有之勢力，故在最近兩年之間，南洋等處，失業華僑特多，未始不因於

列強殖民政策侵略之所致也。

(二) 機器之發達

自蒸汽之理發明，各種工藝，皆用機器製造，需用人工，日漸減少。原因機器所造成之品物，不但比人工所製者優美，且生產之速率，亦較人工高出十數百倍，是以機器愈發達，則人工愈衰落。世界號稱首富之美國，及佔據殖民地最廣之英法等國，無不因機器之過量發達，發生失業恐慌；而分佈於全世界之華僑，尤為首當其衝，失業之恐慌，亦較任何國家之人民為鉅。

(三) 各國排華空氣之濃厚

華僑向以廉工動作，博得外國雇主之歡迎，致遭當地勞工之嫉忌，又以博衣節食，將所得勞工代價，盡量匯歸本國，贖養親族，更為留居政府之嫉視；是以各處排華空氣，無不日漸濃厚。如墨西哥各省排華僑之劇烈，與南非洲等處驅逐華僑之計劃，以及日本取締華僑經營小販之實施，均為華僑失業最顯著之原因。

(四) 生產過剩之影響

近世各國。既因機器發達，生產激增，從前一般專靠手工以度活者，頓告失業，而各大工廠，復利用機器製造

成本低廉之貨物，以吸市面金錢，使之集中；惟金錢既趨於集中，則一般之購買力，亦必因之銳減，且生者日衆，用者日寡，積時累月，乃致有最近生產過剩之患。第各大工廠，既有生產過剩之患，不得不時停止製造，或縮減生產數量；而所有製造原料之價值，亦各因是衰落。以前各大工廠所採取之原料，類多仰給於南洋等處，而我國寄居於南洋等處之僑胞，為數特多，故失業之人數，尤為繁巨。

(五) 土產價格之慘跌

我國分佈於海外之僑胞，其所操之職業，雖因各地環境之關係，略有不同之處，但在馬來亞等處者，大多是從事於種植樹膠，或開採錫米；其在暹羅安南者，則以勞農為多；在菲律賓澳洲等處者，則以種植烟草胡椒茄菲以及一切農產物，尤占多數。自世界不景氣影響所及，樹膠每担由二百四十餘元，跌為五元五角，錫米每担由一百二十餘元，跌存三十元，甚至竟日所取得之膠錫，尚不足以抵償一人之工價，是以各業主不得不暫時停止採取，或限制生產；而往日一般專靠膠錫兩業以糊口之僑胞，無不陷於失業。他如暹羅安南菲律賓澳洲等處各種農產物價格之慘跌，以及古巴糖業之衰落，智利肥料之滯銷，無一不是于

華僑失業之致命傷。

(六) 金貴銀賤之打擊

最近歐美各國，因機器生產激增，銷路停滯所造成之
不景氣，瀰漫全球，由不景之阻礙，形成金貴銀賤，各種
洋貨之價格陡漲，世界上用銀之國家，莫不深受重大之損
失。而散處於全球之千餘萬華僑，受其直接與間接之打擊
者，至為深鉅，尤以一般經營小商業者，突受此母罔之災
，不但來源貨價高貴，且因銷路停滯，金融週轉不靈，其
資本較豐者尙可勉強支撐，苟延殘喘，其資本較淺者，早
已不能維持，因是而致破產失業者，實繁有數。

(七) 華僑人數之激增

我國過去因政治之紊亂，及災患之頻仍，國民陸續向
外謀生者日衆，據最近各方之統計，爲數當在千萬以上，
較之十數年前，約增數倍，其足以影響華僑本身職業之關
係，誠爲一般國人所忽視。蓋因每一個地方上之工業，原
有一定之標準，而華僑每年向海外各地移殖之人數，則茫
無限制；以有定之工業，供無限之移殖，其不能相容者，
誠爲必然之趨勢。譬如某處僅能容納一萬人之移殖，倘若
無有限制，增加至一萬人以上，或數萬人，則此多餘之人

數，自然歸於失業，何況際茲機器發達之時，各種貨品，
均用機器製造，需用人工，尤爲減少。且有洋等處，在於
荒蕪時代，在在均需人工代爲開闢，因感當地人工缺乏，
不惜用種種誘惑之手段，向我國內地招募大批華工，偷運
出洋，以供其牛馬之役使！在於現時，已藉華僑之血汗，
將以前荒蕪之地，造成華僑繁盛之都市，需用人工，已屬
過往，對於原有開闢元勳之華僑，尙難安置，其對於後至
之華僑，自必更難容納，是以海外各處華僑人數之激增，
實有足以造成失業之恐慌。

(八) 畸形之弊

人類生活以及職業之安定，無不恃乎供求適合以爲維
繫，苟供求不合，發生畸形，無論是供不適於求，或是求
不同於供，俱足以造成人類生活之恐慌。而海外華僑，向
因國內政治惡劣，謀生困難，自動向外移殖，既無充分之
組織，又乏相當之調查與考察，對於僑居各地，能否容納
多少人？或是需用何種人？或是當地政府有何禁令？究竟
何去何從？何趨何避？均各茫然不知。以故現時海外各地
之華僑，其生活及分佈之狀況，至爲差異，或有人滿之患
，或有事多之憂，且有甲地所需用之人工，而爲乙地失業

之羣衆，是皆供求相左，畸形之弊耳。

(九) 教育之落後

自科學昌明，人類進化，日新月異，世界上一般學術隆盛之國家，無不注重於其國民之教育；我國教育之落後，固可毋容掩飾，而散處於海外之華僑，多屬成年勞工，且遠處異域，原無教育之可言。但年代既久，華僑在於海外所生育之子女，日漸繁多，始有教育之需要，乃漸次有私塾及華文學校之設立；第所授課程，無非是千字文或思想退化之書籍，不但進步滯澀，而且不切實用，即以前所聘請之教員，亦多未能勝任。晚近以來，雖稍有採用新式課本，或在國內專聘學識較優之教員，然以視我國內落後之教育，尙覺瞠乎其後，乃欲與一般教育昌盛，科學進步之民族，度長挈大，爭雄逐食，不亦難乎？

(十一) 國交之交惡

集多數之民族於一地，以爭利逐食，苟各民族間有不能妥協或衝突之處，自必發生互相仇視或排擠之舉，故國交之親善與否，其影響於各民族生活之安定，至爲重大。華僑之散居於海外者，無地不有，各國雖不免有排擠華僑之舉，然尙須巧辭飾非，以遮掩世人耳目，獨日本及向屬

華僑半月刊 第十期 救濟華僑失業之商榷

我國藩屬之日領朝鮮，自濟南慘案，及萬寶山慘案相繼發生後，則不問是非，不論可否，每遇華僑，任意殘殺！而華僑在於日本及朝鮮等處之生命財產，無時無地，不處於極端危險之地步，因是而破產失業，狼狽回國，分誌於中外報章者，已屬數見不鮮。最近據我國駐京城總領事館之報告謂：華僑在朝鮮之農戶，現存者僅二千二百八十戶，較之民國二十年，少去一千零五十一戶，又據駐新義州領事館報告謂：民國二十年六月華僑分居於平安北道等處者，三千六百十三戶，計男女一萬六千八百八十八人，至同年十二月則僅存二千四百十六戶，計男女九千九百三十七人，相去之間不過半年或一年，所減少之數，幾達半數。自去年九一八暴日突以武力侵佔東省，及本年一二八淞滬戰事爆發後，在日本及朝鮮之華僑，爲保存生命起見，無不捐家棄業，潛逃歸國，連上海中日協定簽字，戰事終止之後，日僑則得以陸續自由來華，獨華僑則以未取得日本及朝鮮之出口證，不准重行入境，以前族居於日本及朝鮮兩處華僑之職業財產，盡被剝奪，其所受失業之苦痛，較之他處華僑，實難倍數。

總之關於華僑失業之原因，本極複雜，上列各端，不

過就其甚於大者言之。至於補救之方法，亦可略分為數種：

(一) 救濟國內失業華僑

畏難苟安，人之常態，傷離苦別，今昔所同，華僑拋妻棄兒，離鄉背井，跋涉險阻，遠跡異邦，固非出於樂意，不過因國內環境險惡，生活窘感，不得不向外另謀發展。苟一旦失業歸國，不但不能得到相當之職業，甚至欲恢復以前原有狀態，亦非易事，生活問題，不得解決，則儲蓄者則惟有飲泣換飯，榮賤者則挺而走險，其有影響於社會治安，誠為深巨。解決之方，則除振興實業，廣開工場，以資容納之外，惟有採用治標辦法，先將失業華僑，發交國內原有之工場礦區，盡量雇用；一方面再於各口岸設立失業華僑收容所及僑工介紹所，然後斟酌地方情形，各就華僑所能，分別介紹，庶僑胞於失業回國之後，不致流離失所，且得有相當之職業，而免發生生活恐慌。至於成敗如何，則視乎辦理得當與否以為斷。

(二) 救濟海外失業華僑

華僑以前出國之費用，多者數百元，少者亦數十元，大都係變賣產業，或係假貸於親朋，苟一旦失業回國，則

前者出國之費用，既難取償，而後者回國之川資，尤需極力籌措，且回國之後，仍是依然失業，不但華僑自身，深蒙往返旅費之損失，復使政府窮於應付。長此以往，貽患甚巨，是以無論財庫如何支絀，亦須籌撥的款，或則發行公債，組織公司，再就海外各地之所宜，興設大規模之事業，一則可以安置失業僑胞，再則可以發展國家經濟，誠為一舉而兩得。

(三) 開發疆邊

貨棄於地，人浮於事，斯乃我國今日之通病。但我國今日待辦之事極多，僅就開發疆邊之工程而言，已覺浩如雲煙，可惜政府當軸，不能加以注意，致將大好富源，委棄於地，久為外人覬覦集中之視綫。最近陳果夫先生因鑒於此，爰有開發西北之建議，不但可以開發國家之蘊藏，尤可以移置失業之羣衆，誠為福國利民之舉，政府應於此時撥發鉅款，或則發行開墾公債，或則獎勵華僑投資，一面再將失業華僑，盡數移至疆邊各地，担任開墾工作，實行以工代賑。且華僑向以耐勞任苦見稱，苟能切實施行，前途發展之望，計日可待。

(四) 振興實業

現時各國因機器發達，生產過剩，釀成失業恐慌；而與我國目下之情形，適足相反，蓋我國所患者，在於機器式微，生產不足，日常生活所需，無不仰給於外貨，綜計每年利源外溢，不下十數萬萬，以致民力凋敝，發生生活恐慌，不得不移轉目標，向外謀求發展，故出國之人民，爲數特多。苟政府能揮節無謂之開支，移充實業之建設，庶利源不致外溢，民力可望復興，民力既興，則因窮蹙出國之人數可減，華僑失業之問題，可望不至擴大。

(五) 利用僑資

我國物產之豐富，及資本之缺乏，久爲世人所知，而海外殷實僑商，擁自雄以之資財者，頗不乏人，近因受不景氣之影響，各業均遭打擊，陷於停頓，不得不將多量之金錢，暫時寄存於外國銀行，以博取微末小利；而我國各種亟待舉辦之事業，則因缺乏資本，不能進行，良爲可惜。政府以前雖有獎勵華僑回國投資之決心，終以空言無裨，未能取得華僑之信賴，總之，獎勵之方，則捨優待減稅，或特許專利之途莫由，苟政府能本優待減稅及專利之旨以招徠，則華僑回國投資，自必踴躍爭先，其有裨於國計民生，誠難枚舉，凡對於救濟失業華僑，多一安置及解決

之門徑。

(六) 確定移民計劃

凡事之得以成功者，必須有一定之計劃與步驟，否則盲從瞎幹，終必歸於失敗。近世各國之移民，亦莫不有其一定之計劃與步驟。而華僑過去則因迫於不得已，自動向外移殖，固無何種計劃及步驟之可言，且因以前政府，對於海外華僑，向取放任主義，一任其自生自滅，名義上雖是中國人，實際上則與無國人無異，而欲求其能與外族爭雄拮抗，不亦難乎？但無論任何計劃與步驟，萬不能憑空臆斷，故在事前必須有充分之調查與考察，以爲確定之根據。惟我國對於海外華僑之確數，及其生活狀況如何，類皆茫然不知。至於考察之舉，更無可言，以前雖有少數失意軍人，及一般無聊政客，或因國內無有活動餘地，或係通緝在身，不得已藉考察之名，以掩飾其通逃之污點，其最多者，亦不過在於歸後，著一部專門描寫風景之遊記，便算成績卓著，或竟從此消聲匿跡；而外人則每有私人或由政府派出之考察團，分赴各國作種種考察之舉，然後各將其考察所得，貢獻其本國政府，以爲各種計劃之根據。惟華僑以前向外移動，既係迫於環境，未能加以調查與考

察，故對於海外各地，何處宜於稼穡？何處適於造林？何處合於開墾？何處可以移殖？何處須有節制？茫無適從，以致發生有過多過偏，或不適於當地環境需要之弊。際茲華僑失業日趨尖銳之時，政府應速舉行普遍之調查，並派專員分赴海外作種種考察之舉，然後再就各地情形，酌定移民計劃，庶華僑失業問題，可謀根本解決。

(七) 慎選外交使領

交通既便，則人類互相往來日多，而國際間之交涉，亦各因之繁重，苟遇事件發生，往返磋商，需時費日，故有互相遣派常駐外交使領，以代表其本國政府與駐在地之政府交涉事項，及保護其本國僑民之需要，其責任之重大，不言而喻。是故爲外交使領者，必須長才善辯，熟識世界情形，尤其貴有拆衝樽俎，堅毅早絕，不屈不撓之精神，始足勝任。我國前此派出之外交使領，精幹卓越者固多，而庸才拙口，備員竊位，畏難苟安者，尤難勝數，每遇一事發生，不言國勢積弱，交涉困難，則曰財政支拙，辦理棘手，坐使異族，對於我國僑胞，得以橫施壓迫，從容頒設各種苛例，殊不知外交固有需於國家之強力以爲後盾，而所任得人，亦未始不能挽回於萬一。何則？春秋之世

，齊大魯小，數寸匕首，却齊君而歸魯地，戰國之時，秦強趙弱，藺相如以一顆頭顱，挾秦王而完國壁，漚清末葉，俄盛我衰，曾紀澤以三寸喉舌，爭回伊犁失地，豈特國強始有外交哉？至言我國現因財政窮拙，不得已而短發或積欠外交使領經費，卽據爲口實，藉以搪塞其瀆職之咎，試問在以前經費發足之時，其成績如何？第恐善辯之外交使領，亦將無以自圓其說。但事之既往者莫究，爲今之計，在此國難日亟，華僑失業日衆之時，政府對於外交使領，應卽遴選幹員，聘剔以前瞻徇之弊，對於外交經費，更須設法維，持庶幾可以挽回既倒狂瀾，尙望國人上下注意

(八) 改進華僑教育

我國散居於海外之男女僑童，爲數不下數百萬，對於教育之需要，萬難忽視，過去雖有少數華文私塾或粗具規模之中小學校相繼設立，卒以教員庸碌，課材陳舊。不適於現世新潮流之需，且因學校經費，係出於當地僑胞臨時捐助，或則認定月捐或年捐，以資維持，際茲華僑失業恐慌之時，己身生活，尙虞不給，焉有餘力以捐助各校經費，是以目前海外各處華文學校，除以前捐有鉅大之基本金者，尙可勉強維持，其餘無不陷於停頓，致令海外一般青

年僑童，驟失求學機會。但是我人在於未言改進華僑教育之先，尤應設法恢復其原有狀態，否則，連以前幼稚之教育尙不能維持，更何改進之可言哉！第改進華僑教育，必須在經費上有辦法，方能辦到，而我國現時經濟狀況，已陷於山窮水盡之秋，不過在於此時，祇可於無法之中，想出辦法，或由國內教育經費項內，酌量提撥，或將中英庚款存息，挪移補助，同時并須注重教員人選，及採用切實有用之教材，以矯正以前施教不良，及學無所用之積弊。

(九) 自動限制人民出國

上述海外華僑既因人數激增，發生失業恐慌，且因是而遭各國政府之禁忌，相繼頒設各種限制華僑入境，及徵收鉅大入口稅之苛例，但是各國雖極力設法限制，而華僑每年向外移殖之數，仍未見少，於是又再用壓迫及束縛之方法，以阻抑華僑之發達，故各處華僑，雖得僱傭入境，多數不能得到相當之職業，結果仍不免受當地政府之驅逐。是以政府對於出國人民，在未確定移民計劃之前，應下最大決心，自行限制，否則一任人民自由出國，勢必至今日有一批謀生出國之人民，明日即添一批失業回國之僑胞。雖得政府盡力設法救濟，究非善後，且揭湯止沸，未若

釜底抽薪，苟因失業而見逐於異族，無寧先行限制於自己之爲愈也。

(十) 設立華僑銀行

自十九世紀以還，列強均勢之局已成，對於我國所採取之政策，則由武力壓迫，變爲經濟侵略，各國除用精美之貨品，以吸收我國金錢之外，復於我國大商埠，設立銀行。濫發紙幣，并經營匯兌及存款放款等事業，每年在我國內，略取一萬萬元之盈餘。總理在民族主義第二講，言之甚詳。而華僑每年由海外匯歸本國之款，除南洋等處，間有由華僑集資開辦之民信局（即批局）及匯業局，可資匯寄之外，其餘無不專賴外國銀行，代爲匯兌，而外國銀行每年在華僑身上所取得之匯水及銀幣貼換之利益，爲數甚鉅，華僑又有將現金寄存於外國銀行，以博取極低微之利息，外國銀行則利用此輕息之存款，以重利轉貸於我國僑商，一轉之勞，坐享其利。且華僑一向在於海外，富有活動能力，祇因缺乏資本，事事未能發展。苟於海外各通商大埠，廣設華僑銀行，專門代理華僑匯款回國，及存款放款之事業，如華僑需要資本之時，可用連環担保之方法，向各處之華僑銀行假貸輕息之資本，以爲發展各該業

之用，是不但可以挽回利權之外溢，尤可以實力援助華僑各業之發展。

綜上所述各項，或係救急一時，或謀根本解決，雖不敢謂囊括無遺，苟政府能按照情勢之緩急，次第施行，則華僑失業之倒懸，不難消弭，國家經濟之發展，拭目可待。惟尙有不能已於言者，國家組織，是否穩固？政治狀況，是否安定？尤與華僑失業問題，有密切之關係，不然國家之組織不固，則外無以攘除外患之侵凌，內無以剪滅內亂之紛爭，雖有良好計劃，終必不能切實施行；政治之狀況不安，則社會紊亂，匪寇充斥，農者不得安於其耕，工者不得樂於其業，是使一般國民，不得不向外謀求出路；是以國內環境愈惡劣，則出國之人民愈多，出國人民既多，則華僑失業風潮，自必日益滋蔓。第願國人，上下覺悟，一致團結，抵禦外侮，捐棄私慾，刷新政治，以救危局，而消巨患，斯則作者之所冀香禱祝者也！！

全國同胞注意

實業雜誌讀者大募集

本刊以提倡實業，促進生產，灌輸科學，發展經濟，為宗旨，內容有工業，農林，畜牧，水產，礦務，墾殖，物理，化學，電氣等之著述，研究，常識，淺說，各地實業狀況，物產調查，科學消息，發明紀事，國貨介紹，經濟要聞等項。材料豐富，國內僅有之實業刊物，全年十册，出版紀念期內預定，國內祇收壹元，寄費免收。

徵求稿件

實業雜誌社總社廣東瓊州海口
本刊徵求稿件以關於實業與科學方面文字為範圍如海內外各界人士惠賜佳著無任歡迎，但每篇至長以二千字為限報酬從豐

定單

茲奉上海大洋元
按期寄下為荷此致
實業雜誌社

姓名地址

國貨如何推銷到南洋去

汪中

十月二日華聯會假座八仙橋青年會歡迎暹羅鉅高陳武烈君回國觀光，并悉陳君此次回國，旨在調查祖國實事情況，而國貨如何推銷到南洋去，亦為陳君此行要務之一。作者一知半解所得，對茲問題敢買獻鄙見如次：

我國人倡用國貨之運動，迄今已經是二十多年。每經一次國恥，即起一度所謂抵制運動，而國貨亦乘此機會行銷一時，表裏相生，交互為用。泊乎國恥之痕漸深，而熱情敵愾之忱亦隨之淺減，此非國人倡用國貨之熱度祇有五分鐘為止，實緣國貨經濟實際之不健全，有以致也，茲請申言其故。

中國生產技術之不進步，其原因係於習慣之壓迫；另一原因，人民智識程度太低，缺乏藝術素養，技能方面不知改良，原料缺乏亦為此中一大原因。我國人對貨物之消費，多傾向於長久之享受。現在工業化時代，消費者之習慣，已是逐漸轉變其眼光，從前以老牌子為好，如今以新樣式為佳，在昔購買貨品時，有下列二條件：（一）物美

，（二）價廉。但在從前所謂美的觀念，和現在標準美，是又不同。至於價廉，現在有注意到生產費和賦稅制度，機器工業替代手工業，生產費當然減少，但賦稅制度不改良，國貨物價無從減低，以式樣不及外國貨之美觀，而物價又不及外國貨低廉之國貨，欲與之謀市場上競爭，宜乎國貨推銷海外之不易言。大抵經濟事件，全憑實力，不能以意氣爭，亦不能以傲倖獲。

國貨到南洋去推銷，方法雖有多端，但就吾人目為必要條件者，有如左紀各項：

（一）推銷前之預備

選擇貨品 選擇方面可分二類：

（甲）種類選擇

- （一）是否為我國之特產？
- （二）是否為國人出其擅長之技能而製作者？
- （三）手工業之製造品，為其他生活程度較高之地方所不能競爭者。
- （四）天然產品或農產物不影響於國內之衣食問題，而

爲南洋羣島所積極需要者。

(乙) 品質選擇

(一) 新鮮 長程海運之輸送，加以棧房之堆積，與站埠之壓放，均爲不可避免之事實，故非品質新鮮，必致改變其固有之色澤與香味，暗耗其價值。

(二) 真實 魚目混珠，最喪商人道德。從前華茶暢銷外國，求過於供時代，奸商貪圖漁利，雜以柳芽等物，妄冀加重分量而益增顏色，卒之真者真假者假，一遇競爭，失敗立待。

裝璜之考辨

國貨素重實際受用，不事裝璜，因之不能吸收多數顧客。一般商人缺乏美的觀念，以致精良貨物，以無外表吸引力，乏人注視。須知裝璜爲吸引顧客之唯一條件，譬如花有生香美色，而始得招來遊蜂浪蝶。

顧客習尚嗜好之審察

審察必要之條件如左：

- (一) 大部份人之職業及其經濟力。
- (二) 習慣之奢侈與儉樸。
- (三) 習性之慷慨與鄙吝。
- (四) 趨效時風否？
- (五) 是否受慕虛榮？

(六) 習俗是否輕視婦女兒童？

(七) 好奇心之程度如何？

(八) 有無忌諱之色彩及嫌惡之形象？

(九) 心目中所崇拜之人物及其信仰之宗教。

(二) 推銷之策略

應用廣告術

新奇廣告術之應用，是推銷貨品之一種最良工具，廣告不僅以較大之耗費見長，其主要點在能喚起一般人之注意。論其要點以新奇爲貴，言其手段以隨時能利用時機作種種設施。

樣品之贈送

廣告方面，僅恃文字與圖畫之力，尙未歸盡宣傳能事，必須廣送貨物樣品，引起一般注意，欲行此法，下列各點宜注意之：

- (一) 普通物品須求普遍之贈送，特殊物品，則以特殊階級爲限。
- (二) 樣品質料須與原貨一律，不可過高亦不可過低。
- (三) 包裝樣品須格外美觀，便於攜帶。
- (四) 樣品上須標明樣品字樣，以免因緣爲利。
- (五) 贈送不宜過濫或過少，必須有一定限止。
- (六) 樣品上勿忘標出發賣地點。
- (七) 樣品貨與打樣貨不同，前者爲普遍的廣送，後者

為特約的專贈。

批發之獎勵

此項方法外面似乎減輕純利，然為大宗貨物銷去便捷起見，不得不採用此法。批發愈多，營業範圍愈大。今試言其應留意之各點如次：

(一) 折扣 此為獎勵批發生意之舊式方法，折扣大小以銷數多少為比例。

(二) 回佣 此亦為獎勵批發之一種舊式方法，佣金多少亦以銷數為正比。

(三) 津貼 此係較新之方法，以能推銷貨品至若干數以上，除上述折扣與佣金外，再給以推銷在若干元以上之津貼費若干，故其付給常在貨物售完以後。

(三) 推銷後之調查

貨物推銷所在地之聲譽

貨物既經落在消費者之手，消費者得以種種方式自由發表其批評，此為銷售貨物者最良之導師，必須虛心接受，并須注意下列各點：

(一) 顧客於一次購買後是否再來？

(二) 顧客相互間是否轉輾介紹？

(三) 常有退還或要求掉換之情事否？

華僑半月刊 第十期 國貨如何推銷到南洋去

(四) 使用貨物時之方法是否正當？

(五) 顧客是否真能賞識國貨之優點？

(六) 國貨是否有改良之必要？

一般消費狀況

消費狀況有待於調查，實為國貨去南洋刻不容緩之一事。不然隔閡既深，易起競爭或投機者突起之仿製，故須注意於消費之路徑。貨品是否直入主客之手，毫無留滯而歸於消散？對於消費之勃興及其衰落情況，尤須有下列之注意：

(一) 新興之風尚。

(二) 補充其生活上必需品而滿足其欲望。

(三) 不良結果之發生。

(四) 時間性之消失。

(五) 對外國貨之感情上衝突。

依照目前情況，以言國產推銷到南洋去。與外國貨謀競爭，誠不免自歎國貨之劣敗，但劣敗終竟有改良完善之一日，不足為國貨前途憂，所可慮者 如國入是否有推銷國貨到南洋去之決心耳。

廿一·十·五·上海

華僑消息

唐榴領事
業已就職

星洲訊：唐榴先生，此次奉國府命重
任駐星總領事，業於上月二十六日晨附輪
抵步，訂期今晨（本月一日）十時到署，舉行就職禮。屆
期蒞館恭賀者甚盛。

又訊：此間吾僑社團，近來組織之歡迎唐總領事復任
大會，參加者已數達一百，一俟籌備就緒，即決議開盛大
之歡迎會。

星洲訊：據本月七日海峽殖民地輔政
司之移民報告：馬來亞與中國間之移民，
在比較上馬來亞出口者多於進口者。在本年最初六個月間
，由中國到馬來亞之進口移民，共有二萬一千八百九十九
名。同期內出口回中國之華人，共有八萬四千六百三十八
名，相較差六萬二千七百零九名之多。去年同期所差者，
則為五萬四千六百六十七名。此種變化，一部份原因，為
商況衰落情形，繼續無間，但大部份原因，則為政府限制
男人華工進口所致。計在最初限制時期內，每月准予進口
之成年男人華人，為五千二百三十八名，及至去年十月起

華僑回國
者日增多

星洲訊：最近膠市起落無定，但其
最低之值，則在八占左右，此等價格較
之數月前，已相差一半矣。較大之膠園，產量較佳，已可
以繼續採割，並且有利可圖。據某大園主對記者云：其膠
園現在已缺少膠工，蓋前因膠價跌至每磅四占時，園上損
失太大，故不得不將膠工辭退，因此彼等走頭無路，有向
領事館或華民政務司請設法遣送回國者，每月總數達數千
名，現欲找較有經驗之割膠工。實無感可得云。又據一般
人之觀察，以現下美國證券之活躍，膠價前途，頗有希望
，故咸抱樂觀云。

准予進口之人數，復減為每月二千五百名，至今年六月
，再減為每月僅准進口一千名。

膠市將穩定
人多抱樂觀

星洲訊：最近膠市起落無定，但其
最低之值，則在八占左右，此等價格較
之數月前，已相差一半矣。較大之膠園，產量較佳，已可
以繼續採割，並且有利可圖。據某大園主對記者云：其膠
園現在已缺少膠工，蓋前因膠價跌至每磅四占時，園上損
失太大，故不得不將膠工辭退，因此彼等走頭無路，有向
領事館或華民政務司請設法遣送回國者，每月總數達數千
名，現欲找較有經驗之割膠工。實無感可得云。又據一般
人之觀察，以現下美國證券之活躍，膠價前途，頗有希望
，故咸抱樂觀云。

仰光訊：本坡緬甸救國總會，於九
月二十八日決議匯款一萬兩接濟東北義
勇軍，即於同月二十九日交由華僑銀行匯寄朱慶瀾收轉東
北義勇軍，以備購置軍實。

緬甸救國會
接濟義勇軍

又訊：緬甸救國總會於九一八舉行追悼抗日陣亡將士

又訊：緬甸救國總會於九一八舉行追悼抗日陣亡將士

大會時，關於勸修紀念花及汽水等所得之捐款四千餘盾，已於九月三十日，匯交廈門華僑銀行轉交蔣（光烈）蔡（廷楷），以作撫卹陣亡將士之用。

安南 匪

黨人來華

安南訊：安南本我國屬土，自設法國佔領後，該地革命同志，迭謀反抗去帝國主義，以求獨立，昔力未充，屢起屢仆，現該黨首領某及其幹部某某等四五人，均已先後來華尋京。據云：彼等同志多在巴黎，日本，及中國各處，進行種種工作，此次來華，擬分請各革命同志，商討東方民族革命問題云。

菲島殺機十

九島於華僑

高司稱：據該局統計，菲島計有經營儲積業之殺機五十家，全體可以儲積一〇九八，〇三〇斗（每斗重五十七基羅卡）向政府註冊時所繳之担保金，達七七八，〇八〇元，其屬於華僑者，達百分之九十，其餘則屬於菲人。此種殺機。皆設在菲島中部之蘇維維絲夏邦絲關丹糖三省，華僑所有者，皆依律向菲政府工商局立案，呈繳担保金，而屬菲人者，則多未照繳，其實法律不分國籍，不視強弱，皆一視同仁，故將極力設法使未立案之菲殺機，於最近期內一律照辦云。

華僑半月刊 第十期 華僑消息

菲政府通過

增加關稅案

菲律賓訊：菲參議院於九月二十三日，通過去年底衆議院所通過之增加肉類，蛋類，豬油之關稅案。甲，外來肉類，無論鮮肉，凍肉，罐肉，罐肉，肉脯，以至於罐頭肉類等，每百基羅納稅美金三元。乙，外來蛋類，無鮮蛋，罐蛋，皮蛋，每百基羅，納稅二元。丙，豬油每百基羅納稅三元。查案中所謂肉類，除鮮肉凍肉而外，皆中國運菲之大宗入口貨，若蛋類及豬油，則完全為中國貨（日本及暹羅曾運入雞蛋，但數目遠不及中國之多，價格亦不如中國之廉）中國貨運入菲島，向來無大進展，於銷菲島而為首要之入口貨品，厥為蛋，肉及豬油三種。此三種貨品，一被增稅，則中國之入口商業。必將全被淘汰。

航空校籌辦

飛機製造廠

加拿大訊：加國卡城埠南四十哩之禮粒哇中國航空學校，自開辦以來，成績卓著，此為該校校長教員皆素有經驗所致。近聞該校校長及李佩羅等，又提議籌辦中國飛機製造廠，附設於該航空學校內。仕達，參臣，余遠人，黃公顯，李叔男，余甯之，朱景山，方甯贊，呂君瑞，伍公武，陳榮樞，周平，鄧舉民等，均極端贊成，隨即成立籌備委員會於禮粒

哇航空學校。其原定計劃，現已磋商就緒。擬集資本八萬五千元分作八千五百股，每股十元，以美金為本位。委出仕達，遂人為招股員。其行程由亞省沿各埠而入東方，倘在加拿大招股不足，即轉赴美國再招，并購置製造機件。

據余君稱，其招股時間，約定三個月。所擬製造之飛機圖形，現已繪妥，機為單翼式，先製商用及練習兩種。全機所需構造之原料，除摩電機及過電機外，完全採取我國之原料。每架飛機裝二百餘匹馬力之推進機，其速度每小時可飛行一百五十至二百哩間。預計頭一月每星期能造一架，嗣後每月能造六架。茲該委員會已呈請英政府備案及呈報中國國民政府，並已看該航空學校，招收華生十名，預備養成具有製造之技能，為開廠時應用。

抗日會發還

紐約訊：本埠華僑航空救國會，為

航空校捐款

積極購機訓練航空人材以回國殺敵起見

，會於前日（九月十二日）致函中華公所，請將日前僑胞捐助開辦航空學校之款項，代為購機訓練，經中華公所開會討論，各議員均認為此款係由抗日會保管，應着航空會直接向抗日會請求。航空會遂即致函抗日會。該會接函後，遂於十三日下午召開委員會。議決：將該款核算清楚

，除支出之費用外，將所餘之款，分撥歸還捐款人云。

又訊：本埠華僑航空救國會，自議決籌款購買練習機後，經費極難進行。現聞已定本月十八日在華埠舉行插花籌款，並曾通函中華公所請發通告。中華公所開會時，因案件太多，未及討論，故定由主席吳乾初先生接洽，資該會自由進行，通知各界僑胞云。

道成島華系籍

檀香山訊：道成島利用九月二

民之投票人數

十日通訊稱：本屆選舉，道成島市民

登記投票人數，以土人為最多，占一千三百五十八名，較之前屆增多四百五十七名。其次為葡人佔一千零七名，增多二百九十七名。土人佔八百七十二名，白人佔五百八十六名，半土人佔二百五十一名。全道成島華人有選舉權者為一百三十三名，卜開記加蓋五名，立時十名，麥加盛利十一名，衣利衣利十五名，哥羅六名，衣利十七名，架巴四十二名，晏拿賀刺八名，紀斐盛三名，限拿禮十六名。

亞灣華僑

古巴亞灣城訊：此間華僑本日（九日

發生黨鬥

五日）又發生黨鬥，雙方均用斧頭石塊及

利刀，互相毆擊，勢甚激烈。當局派警察五百名到場彈壓

，事乃平息，隨將華人百餘名拘去。聞此次黨鬥原因，係某黨領袖，前因殺斃某華人，現對方欲謀報復，串通官廳，將該領袖袁某拿獲，因此起釁，查亞灣有華僑約十五萬人云。

加屬華僑生活狀況

加拿大商報訊：訪者因事道經此間，探得該埠工商業與華僑生活狀況，非常冷淡。查該埠治安省小，為各公路交通之中點，歷年之經濟狀況，雖未見有何猛進，但尚稱安穩，居民七八萬，華僑有百餘人。屬於華僑所組織之團體有二，商店二，衣館二十餘間，西餐館九間，早月已倒閉一間，中西人之生意大不如前，華僑因之失業者，為數甚衆。最堪注意者，有一華僑西餐館，素稱為餐館中之翹楚，昨星期（九月十八日）亦因債主查封，現雖未停止營業，但開倘無相當解決，恐終難免倒閉也。

又據加拿大商報訊：本埠僑胞業衣館業者向有五百間之多，近來因市政局加收營業牌照費多至百五十元，是以業衣館者無法支持，相繼倒閉者凡數間。業餐館者亦因景象惡劣，多此一俟冬季，則倒閉之事，在所不免。因此有趁早收盤，取回些少血本為預備失業時之費用者有之，有不繳房租，任令屋宇封鎖者有之。因是僑胞之失業者，已有數百名之譜，情形菜色，大不乏人，將來時屆冬季，更不堪設想矣。

溫城華僑訪購鋼帽

溫城訊：本埠華人，現在此間訪購一千具「鋼帽」，寄回南京國府，交蔡廷楷軍長為十九路軍抗日之用。據此間華人抗日會及華人傳出消息，謂美洲各埠華僑，業經購有「鋼帽」一萬五千具寄回中國，援助軍士拒敵，蓋因國難當前，旅外華僑不能袖手旁觀，任暴日肆意侵佔國土，屠殺同胞，必當力為國內抗日之後盾也。

法亦驅逐華僑

巴黎訊：自一二八滬戰發生後，法國人皆現種種不安之態，視我旅法華僑如眼中釘，必欲拔之而後快。數月來各地驅逐華僑或禁止華僑愛國運動之事，層出不窮，至熱河開戰時而更覺嚴厲。查在法華僑，不過千人左右，現被其驅逐者已什之七八，華商實在無立足地。旅法華僑會，有鑑及此，曾屢向駐法公使館請求抗議，惟皆無效果，東返又無川資，故異感困苦云。

華僑飛行家被聘請回國

得卡德利十二日電：有華人飛行家三名，係在加拿大畢業飛行術者，現受中國政府聘請歸國，加入空隊，聞已所上星期末，在該埠作最後一次之飛行，並於昨日首途歸國。據該埠西人飛行家稱：在加拿大畢業飛行術之華人，得中國政府聘任者，彼等係為第一次云。

國內要聞

中央對於報告書之意見

中央自將國聯調查團李頓爵士等之報告書節譯發表後，即從事研究對策一節，

雜誌本刊第九期國內要聞欄。茲據本京某記者於本月二十日訪中央某委員，叩詢中央對調查團報告書之意見，據稱自調查團報告書送達中央後，中政會，外委會，即開始為審慎之研討。開會多次，初則為大體之討論，繼則對報告書中第九第十兩章各要點，作詳細之研究。此種討論之基礎，為與民意一致，力爭我國在東三省主權領土之完整，同時謀適應國際之情況，依上述之基礎，對於調查團議案，及建議案所提出之原則，凡有妨害於我國主權領土之完整者，均明白表示不能接受；有認為主權領土範圍內，擬予以前原則之接受；其他節目，亦均經相當之研究。但認為在國聯尚未開會以前，實有臨時應機暫守沉默之必要。至於報告書第八章，及其以前各章，所含之調查觀察部分，亦有錯誤，但大體尚稱平允。吾人於此，除對於必要聲明外，不特不願似日本方面之無理抨擊，且亦認識其經過

之苦心；但外交之成敗，全求諸己，未有己不自振而能振於人者。故我國上下於此一方自當尋求外交勝利之途徑，一方仍當積極以謀力之充實，乃克有濟焉。

遼東義軍聲勢益盛

北平十四日電：唐聚五部主力集新賓海龍，側擊由瀋南犯之日軍，對韓邊，暫取守勢。前韓獨立軍司令李青天，率部六餘，加入義軍，與唐聚五聯絡，聲勢極盛，同日北平電：唐聚五與李青天部，戰敗由韓侵遼日軍，斃平壤師團參謀長村藤，並紛紛退走平北。程志遠反正後，日近派韓雲若為偽黑省長。二十二日天津電：瀋東日方大增兵，義軍唐聚五部，念一晚在苦戰中，日機轟炸濛江一帶，居民損傷奇鉅。同日山海關電：遼東義軍總司令唐聚五為暴日圍攻危急，特電指揮黃宙宇，中韓聯合軍總司令李慎然，已長念一晨由前線趕回列席。黃宙宇雖受傷未愈，亦於十四日先行抱傷出關援助。開會議結果，以黃任攻瀋之責，李任瀋海防務，唐則居中策應。

朱霽青督師攻義縣

北平十五日電：朱霽青親督國民救國軍馬爾丹，孟昭炎，李海時等部，攻義州縣

城，與日軍步騎砲兵約七百餘人交綏，戰鬥極猛烈。救國軍襲敵前路，並潛入城內擾亂，敵乃退却，雙方互有傷亡，仍在相持中。聞日軍此次在錦朝綫增厚兵力，全在防阻朱部，並由駐錦鈴木旅團長，躬親指揮。又路息盛傳義州縣城，已被朱露青部於元（十三日）日克復。

馬蘇兩部包圍黑垣

北平十九日電：潘東義軍，雖在降雪期內，亦繼續工作。馬占山，蘇炳文兩部，同時進攻，對黑垣取大包圍形勢。日軍惟恐後路截斷，已將兵力向齊哈爾撤退，省城內日軍，僅留二百餘人。

馮冠雄部擊敗張逆

北平十九日電：馮冠雄巧（十八日）將聚金山佔領，張逆海鵬部，狼狽潰走，並獲坦克車一輛，自動步槍二枝，生擒駕駛車手次野一郎等三名，斃敵五人。一面放棄三家子，擬與各部聯絡後，進攻大寶。至武興方面，該部尙與敵軍激戰中。北平二十一日電

：馮冠劉劉字沆部，皓（十九日）克復武興縣城，計血戰兩晝夜。佔領武興者爲馮部獨立騎兵第一旅長羅爾克呼部。是役敵軍傷亡甚重，我方較輕。張逆殘部，現已退至武興河北岸十里許之沙拉雅一帶。馮軍建築堅固工程防守，兩軍刻在對河相持。奪獲軍械馬匹甚夥。山海關二十三日電

：馮（二十二日）北岸敵軍偷渡攻武興縣城，有張逆部三百餘人爲後援，經馮劉部痛擊，斃敵甚多，劉已潰不成軍。

義軍佔領義縣

北平二十一日電：義軍張鳴五部千餘人，號（二十日）夜進攻義縣，日軍松本部應移時即向李家台上齊台清退，義軍連佔領義縣，並派隊尾追。馬（二十一日）日軍用車一列，開義縣車站，對城內轟擊，人民及建築物，傷燬甚多。同時三寶營子，亦有日甲車一列示威。北票朝陽一帶，連日時有日機偵炸，錦朝車僅通泥河子。北平二十三日電：交通界消息，義縣義軍，因後援不足，業向七里河子引退，日甲車在義縣車站扼守，仍陸續增援不已。北平二十五日電：救國軍孟昭炎部，開分三路會同汪元平部，總攻義縣及西門車站，一部抄襲朝陽寺車站，敵不支潰退，我克復各處。現敵逆軍反攻，我軍出城掘壕死抗，並聯絡救國軍各部應戰。

馬占山進駐泰安鎮

北平二十一日電：黑河電：馬占山行營移駐泰安鎮。二十日北平電：據馬占山十一日電稱：第四路宋喜禮旅，於七日將齊克綫泰安鎮以西迄楊家鐵道一段破毀，即將所部伏於路側。晚八時敵兵車一

列，向泰安開駛，抵該處脫軌，伏兵猛攻，斃敵十餘名，俘獲三十二名，得大小槍百餘枝，子彈十餘萬顆，並給養軍用品一車，敵殘部向哈特撤退，我軍追擊。第四路徐海亭部，已往增援，共同向省垣推進。二十一日哈爾濱電：據今日哈爾濱新聞載稱：馬占山將軍安然存在，日人近謂其陣亡之說，實不確。聞馬現率軍約一萬八千名，攻擊綏化。

義軍先部 艦斬敵將
長春二十二日電：據軍政部本日下午六時接到電報，「滿洲國」江防艦隊利濟號軍艦，二十一日夜深，有嫩江上游高家屯，被大批義勇軍襲擊。義軍衝入艦內，與艦員演肉搏戰，擊殺「滿洲國」海軍中尉日人中川行雄，少尉經邊英治及滿洲海軍軍人三名後始退。

義軍進 攻彰武
北平二十三日電：通遼綏上之章古台車站，為義軍佔領，即向彰武縣進攻，同時克復通遼之義軍，亦派隊由伊胡塔向彰武縣進攻，日方由溝幫子調軍往援。二十四日北平電：秦皇島電，救國軍王冠羣部，乘日軍抽調，馬(念一)襲擊溝幫子，激戰一小時

義軍在瀋 郊大活動
天津二十五日電：距瀋城四郊渾河優老虎台，時有義軍蹤跡，與日軍襲擊衝突，夜間尤甚。日軍於各城門修築防禦工事，並設非常警備，於夜間駐守，惟人心思漢，多與義軍聯絡，滿日軍實力甚薄，故彼等已對瀋陽小北門堵塞不通，以便防守。

豫鄂皖邊境 散匪已剿清
漢口二十三電：漢(二十三)綜合飛機報告，豫鄂皖邊境，已無大股匪蹤，零星散匪，正由各部隊分別清剿中。徐向前殘股，自竄越鐵路以西後，初擬與賀段會合，現已絕望，圖竄桐柏，但被我軍包圍痛擊於茅茨畷以西地區，即可解決。至賀段殘匪，迭經截擊，匪多逃散，鄂中安靜。又電：蕭之楚部張團，馬(二十一)晚佔刀峯嶺，于團亦將關門山之匪擊退，斃匪無算，殘匪乘夜向北竄去，偽十二師長被我軍彈傷，腿部甚重，我張團長虎臣，中彈身亡。又電：梁冠英電漢，馬(二十一)晨，進勦皖西潛山縣屬騰雲湖湯池坂等處伏匪，並派部由石盆向南堵截，匪憑險頑抗，經我猛攻，始紛紛潰竄。是役斃匪六百餘名，獲槍百餘枝，生擒七八十名，仍派隊追擊中。

豫鄂皖邊境 散匪已剿清
漢口二十三電：漢(二十三)綜合飛機報告，豫鄂皖邊境，已無大股匪蹤，零星散匪，正由各部隊分別清剿中。徐向前殘股，自竄越鐵路以西後，初擬與賀段會合，現已絕望，圖竄桐柏，但被我軍包圍痛擊於茅茨畷以西地區，即可解決。至賀段殘匪，迭經截擊，匪多逃散，鄂中安靜。又電：蕭之楚部張團，馬(二十一)晚佔刀峯嶺，于團亦將關門山之匪擊退，斃匪無算，殘匪乘夜向北竄去，偽十二師長被我軍彈傷，腿部甚重，我張團長虎臣，中彈身亡。又電：梁冠英電漢，馬(二十一)晨，進勦皖西潛山縣屬騰雲湖湯池坂等處伏匪，並派部由石盆向南堵截，匪憑險頑抗，經我猛攻，始紛紛潰竄。是役斃匪六百餘名，獲槍百餘枝，生擒七八十名，仍派隊追擊中。

贛匪受 巨創

漢口十五日電：贛電：赤匪偽一三兩軍團，被國軍於宜黃之役痛擊後，損失甚重，刻於廣昌收容整理。又電：贛匪郭炳生投誠時，彭匪德懷，即失蹤，聞已被朱德監禁於甯都廣昌間之某村，傳將處死刑，彭匪部改歸朱匪指揮，匪衆多不服從，輒遭格殺，逃亡日以三百計，匪區民衆，亦苦赤匪酷虐，內部動搖。又電：赤匪在分宜南鄉設立之偽中心縣，經十八師派隊搗毀，附近偽醫院，亦經肅清，並獲匪二名，據供主持者爲張啓龍，係湖南瀏陽人。二十三日南昌電：據由興國逃出難民陳某談：赤匪自宜黃敗後，新舊派暗爭甚烈，互相殘殺，起極大變化。最近被十九路軍壓迫，將重要物品及傷匪，紛紛移至興國，據該地爲根據，作最後之掙扎。

閩南赤 匪潰逃

南昌二十三日電：赤匪方仰，由閩南竄在鉛山之石壁和尚坪各地。受我五師第七九師第六師圍勦，匪亡千餘，紛紛潰逃。僅第五師已繳獲步槍五六百枝，馬十餘匹，圖獲四十餘擔，現正追擊中。又電：據五師某軍官談：方仰股匪，此次被我軍兜勦，槍枝損失，確在千餘以上，傷亡數千，俘虜亦在七八百。車盤一役，方匪幾被生擒。該匪經此重大損失，不久當可完全消滅。

消滅。

蔣委員長謀復 興農村之訓令

蔣委員長爲急謀恢復農村經濟起見，決於豫鄂皖贛四省農民銀行尚未開辦以前，指撥公款一百萬元，並籌募賑款，辦理農村貸款事宜，另指定匪區各縣，先用簡單方式，設立農村預備社，承受借款轉貸農民，同時由剿匪總部農村金融救濟處，在准設農村合作預備社各縣設立分處，以爲稽核監督之機關。所有勦匪區內農村金融緊急救濟條例，農村金融救濟處組織規程，及放款規則，農村金融暨各縣救濟分處組織通則，農村合作預備社章程等，均經總部製定，於本月二十日分令豫鄂皖贛四省政府，遵照組織成立，並隨時秉承農村金融救濟處指示辦理。茲將其訓令原文，照錄如次：

爲訓令事，照得豫鄂皖贛各省地方，迭經匪禍，百業凋敝，而農村之受禍爲尤烈，復興之道，首在復興農業，進謀農村之發展。本部本此規畫，當經決定創辦豫鄂皖贛四省農民銀行，並制定農村合作社條例，頒佈施行。惟起後農村，流亡甫集，室廬蕩盡，蓄藏俱無，如必依法組織完備之合作社，在勢有所不能，倘依許遠牽就，爲苟簡之成立。又將陷合作社事業於失敗之地，且農民銀行尤爲救農

之百年大計，資本務求雄厚，設備務求健全，經營務求至速當需數月，才能正式成立，而子遺之民，待救孔殷，亦恐緩不及事，在此情形之下，宜有緊急應付之方。茲特於四省農民銀行尚未開辦以前，由本部指撥公款一百萬元，並勸募賑款，委託中央銀行或其他殷實著名銀行經理收付，並在規定匪區各縣，暫准其從緩組織農村合作社，而先用簡單方式設立農村合作預備社，承受此項借款，而轉貸於各村農民，庶幾簡易可循，得以迅赴事機。此種農村合作預備社之設立及其放款事宜，既須指導於事前，尤應監督於事後，乃能及時成立，不滋流弊。關於此項指導監督事務，應由本部設立農村金融救濟處，并在指定准設農村合作預備社各縣，設立分處以專責任。關於貸放款項收付各事，由受委託銀行負責經理，由農村金融救濟處稽核帳目，隨時公佈，以昭大信。茲將本部制定勸匪區內，農村金融緊急救濟條例，農村金融救濟處組織規程，及社款規則暨各縣農村金融救濟分處組織通則，農村合作預備表章程各一份，除公佈並分行外，合將各項條例規章書額定格，隨文令發，仰該省政府即便遵照轉飭另單開列，指章准設農村合作預備社各縣，限文到後，遵照頒佈條例規則

，尅期組織成立，并隨時秉承農村金融救濟處指示辦理毋得違誤，仍將情形具報查考，此令。

韓劉糾紛
告一段落

北平十九日電：蔣伯誠効(十九日)午返平，以維中央威信，至劉(珍年)部移調問題，將由中央決定本人日內，或再赴濟一行。中央社上海二十一日電：何應欽談：韓劉已接受中央命令，停止軍事行動，中央現擬劃烟台等五區爲劉軍防地。

又中央社電：魯省府主席韓復榘呈請辭職後，行政院宋代理院長，已去電慰留。頃據軍政部長何應欽語記者云：中央對韓辭職，決意慰留，將於二十五日行政院會議，提出討論後，去電慰留。至韓劉糾紛，如雙方能遵中央命令，各守原防，自易解決，惟雙方現仍在相持中。

蔣委員長令
川將領息爭

四川省二劉(劉文輝，劉湘)不睦，致起衝突，經略誌本刊第九期國內要聞欄。茲旬日以來，二劉之爭，尙未和解，且戰事比上半月激烈，各方將領，多被捲入漩渦，蔣委員長以茲值外寇日深，對於川省匪區之瘡痍未復，尤宜團結一致，以安內攘外，對於川將領之自相火併，殊爲痛心，特去電制止。據

漢電云：川事爆發，蔣除去電制止軍事行動聽候中央處理外，並擬派員入川，調解息爭，刻正徵求人選中。又二十三日漢口電：蔣對川戰，頃復電致各將領勸告息爭，並嚴令各守原防，聽候中央處理，今午接見徐中齋垂詢一切。

中央議決委蕭

吉珊宜慰華僑

本京訊：中央近以海外華僑，處斯經濟恐慌，生活困難之時期，仍繼續本

其素昔援助革命之熱誠，而援助中央，如自八一八案發生，至日軍入寇淞滬以來，皆紛紛節衣縮食，捐款助餉，并組織義勇軍回國殺敵，殊堪欽敬，特於本月二十五日行政院開第七十三次會議時，決議派中央執行委員蕭吉珊為宜慰華僑專員，前往海外宣慰云。

汪精衛已

出國療養

上海電：行政院長汪精衛，因病出國療養，業於本月二十二日上午十一時許，偕其

夫人陳璧君，及其三女公子外，尚有秘書李浩駒，陳元，陳運行，德醫諾爾，侍醫羅廣謀等，搭法郵船公司之安德萊蓬號出國。鐵道部次長曾仲鳴，則伴送至香港，再行返滬，前第四軍長張發奎，亦與汪氏同輪赴德。但據汪氏對各報記者發表意見謂：本人此次出國養病，究赴何處治療，刻尚未定，大約將先至馬賽，逗留一星期後，始能確定

。至三中全会，本人屆時是否即能返國參加，實一疑問，惟所幸昨日（二十一日）與各部會長集議時，本人已將政治主張提出，何日返國，亦非至歐後不能確定等語云云。

蔡元培等又

營救陳獨秀

中國共產黨領袖陳獨秀，暨共產黨委員及黨徒謝少珊，王兆華，王曉春，張

次南，濮一凡，梁有光，王子平，何阿芳，王鑑堂，王武，彭述之等，匿跡上海，至最近始由市公安局偵悉寓居公共租界與法租界各處，由局長文鴻恩咨由第一特區地方法院製發搜查拘票，派總巡捕房政治探員協同嘉小捕房中西探員，於本月十五日午後二時半開始活動，費兩晝夜之時間，至十六日夜午止，方將彼等先後弋獲，搜出之宣傳共產黨文件書籍，汗牛充棟，一併帶入捕房。於十七日晨押解江蘇高等法院第二分院，同日下午七時由市公安局迎提審問一過，即於二十日晨，將陳獨秀，彭述之押送到京，解中央黨部查驗後，旋轉解軍政部軍法司拘押。蔡元培，楊杏佛，柳亞子，林語堂等聞悉，於二十三日，致電中央黨部及國民政府營救。其電文略謂：聞陳獨秀於臥病，中被捕解京，甚為系念，伏望於憐舊舊，愛惜人才，特寬爾觀之誅，開其自新之路云云。

回國僑胞 聲討胡適

本京訊：調查團報告所發表，胡適發表意見，頌其公平，回國華僑，鄭螺生，張永福，方之楨，林有壬等，閱之甚憤，貽書痛駁，斥其謬妄，劉成燦黃續熙馬立三林澤臣等，復於本月二十二日，通電海內外聲討，茲將原電錄後：

各報館各機關各團體暨海內外同胞公鑒，昨讀胡適擁護調查團謬設立東省自治政府解除東省中國武裝之邪說，令人髮指，查胡適爲一極端「爲我」主義者，其心目中無所謂民族主義，無所謂國家，其視東三省主權之喪失，不若其視薪水折減之重要，見強權則崇拜，棄公理如弁髦，故時而捧陳逆炳明，稱「叛逆」爲「革命」，時而擁護廢帝溥儀，頌「廢子」爲「聖明」，時而事段祺瑞，俯首帖耳於偽善後會議中，以領每月若干之零養費，泊乎北伐告成，變爲頌揚總理，以示皈依，而圖柄政，及見所求不遂，忽而非難本黨，以欺民衆，而盜虛名，迹共一生行爲，實屬學界盜賊，此次賣國主張，尤有附逆嫌疑，願我愛國同胞，一致驅此敗類，華僑劉成燦黃續熙馬立三林澤臣同叩養（負責通訊處：南京天主堂後街十八號）

華僑捐款 數達千萬

本京訊：自九一八國難發生以來，海外華僑捐助救國之款，數達千萬，中央財委會收者，約二百餘萬，其餘大都由海外分寄到各地，僑胞熱忱，至足欽敬云。

編後的話

▲本期有幾編未完的稿，如「青屬爪哇見聞」「從廟所門口說到Port Swettenham」「暹羅歸來」因爲篇幅關係，留待下一期登出。

▲本刊特別歡迎海外華僑所在各地的遊記及通訊，如蒙以是項稿件見惠，本刊當從優酬答。

行銀



國中

竭誠謀顧客便利

辦理一切銀行事務

世界各國有代理處

國內各地有分支行

資本二千五百萬圓

努力為社會服務

號二十二灘外海上設 處理管總

點地匯通外內國

宋(國外)	哈爾濱	東三省	廣東省	福建省	湖北省	湖南省	山東省	四川省	河南省	山西省	口(河北省)	康州(四川省)	院(安徽省)	嘉興(浙江省)	天台(浙江省)	化(浙江省)	甯波(浙江省)	浙江(浙江省)	安慶(安徽省)	東塘市(安徽省)	里(安徽省)	常州(安徽省)	興化(安徽省)	(江蘇省)	
倫敦	呼蘭	遼寧(原名奉天)	香港	廈門	長沙	漢口	青島	重慶	鄭州	太原	保定	天津	濟南	溫州	嘉善	餘姚	善山	新市	杭州	蕪湖	南浦	常興	鎮江	南京	
孟買	綏化	遼寧(原名奉天)	廣州	福州	武昌	濟南	煙台	漢口	開封	歸德	那台	塘沽	開化	金華	雙林	龍興	長興	瑞安	樂清	石平	東陽	永康	武義	義烏	東陽
爪哇	黑河	遼寧(原名奉天)	汕頭	三都	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌
東京	安東	遼寧(原名奉天)	汕頭	三都	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌
神戶	長春	遼寧(原名奉天)	汕頭	三都	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌
橫濱	吉林	遼寧(原名奉天)	汕頭	三都	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌
大坂	黑龍江	遼寧(原名奉天)	汕頭	三都	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌	漢陽	沙市	宜昌

編輯兼
發行者

南京新街口興業里廿一號
華僑半月刊社
電話 二一六二四

代售處

南京 各大書局
上海 各大書局
海口 各大書局
廣州 各大書局
汕頭 各大書局
廈門 各大書局
南洋 各大書局
歐美 各黨部
日本 各黨部

本刊價目

定價	全年	廿四冊	國內一元七角	國外二元六角
	半年	十二冊	國內九角	國外一元四角
零售每冊	八分 郵費 國內一分 國外五分			

本刊投稿簡章

- 一、凡有關於華僑各項問題之譯著均所歡迎
- 二、譯稿請將原文題目著者姓名出版日期及地點等詳細註明
- 三、關於本國文化政治社會之文字亦得酌量登載
- 四、文體不拘惟稿須寫清楚及加標點符號
- 五、來稿請註明姓名住址以便通訊至發表時如何署名請註明原稿題目之下
- 六、來稿登載與否概不退還惟預先聲明者不在此限
- 七、本社對於來稿有酌量增刪之權其不願增刪者請預先聲明
- 八、重要之稿請掛號郵寄以免遺失
- 九、來稿登載後酌酬本刊或現金

中國旅行社

發售
國內外火車輪船飛機票

概照各公司原價

代客

訂定各處旅館

不取手續費

發售

旅行支票

到處可以通用

承接

運送行李

取費低廉辦理迅速

刊行

旅行雜誌

登錄世界名勝

總社：：：上海四川路一

百十四號

分社：：：國內各大城市